

西班牙语动词变位

商 群 编



西班牙语动词变位

商 群 编

商 务 印 书 馆

1974 年 • 北京



西班牙语动词变位

商 群 编

商 务 印 书 馆 出 版

(北京人民路 36 号)

新华书店北京发行所发行

北京第二新华印刷厂印刷

787×1092 毫米 1/32 3 印张 63 千字

1974 年 6 月第 1 版 1974 年 6 月北京第 1 次印刷

统一书号: 9017·736 定价: 0.26 元

前 言

对于初学西班牙语的人，动词变位往往是首先遇到的困难，因为汉语的动词是不变化的，而西班牙语的动词却有人称、时态等变化；如果不能正确地掌握它们的变位，就不能正确地理解原文的意思，也不能正确地表达自己的思想。

西班牙语动词的时态比较多，四个式共有十七个时态，加以不规则动词的数目共达八百以上，因此对初学者，可能困难较大。为了帮助初学者掌握西班牙语的动词变位，我们编写了这本小册子。

本书除对规则动词各个时态的变位详细举例说明外，并将不规则动词分为“有共同不规则变化的动词”和“有特殊不规则变化的动词”两大类，下分三十六类，分别详细说明，使读者易于掌握。书后并附不规则动词表，注明分类号码，以便查考。

目 录

I. 导言	3
§ 1 动词的语法变化	3
§ 2 动词的非人称形式	4
1. 原形动词	4
2. 副动词	5
3. 分词	6
II. 规则动词的变位	10
§ 3 陈述式的简单时态	10
1. 现在时	10
2. 过去未完成时	11
3. 简单过去时	11
4. 将来未完成时	12
§ 4 辅助动词 haber 的陈述式简单时态	12
§ 5 陈述式的复合时态	13
1. 现在完成时	13
2. 过去完成时	14
3. 先过去时	14
4. 将来完成时	15
§ 6 虚拟式的简单时态	15
1. 现在时	15
2. 过去未完成时	16
3. 将来未完成时	17
§ 7 辅助动词 haber 的虚拟式简单时态	17

§ 8	虚拟式的复合时态	18
1.	现在完成时	18
2.	过去完成时	19
3.	将来完成时	19
§ 9	可能式的简单时	20
§ 10	辅助动词 haber 的可能式简单时	20
§ 11	可能式的复合时	21
§ 12	命令式	21
§ 13	被动语态	22
§ 14	自复动词的变位	25
§ 15	动词词根的正字法变化	26
Ⅲ.	不规则动词的变位	29
§ 16	有共同不规则变化的动词 (第 1—12 类)	29
§ 17	有特殊不规则变化的动词 (第 13—36 类)	40
附 表		
表 1	规则动词变位表 (1) (2) (3)	58—53
表 2	有共同不规则变化的动词变位表 (1) (2) (3)	64—69
表 3	有特殊不规则变化的动词变位表 (1) (2) (3) (4) (5)	70—79
表 4	不规则动词表	80—90

I. 导 言

§ 1 动词的语法变化

西班牙语动词的语法变化, 包括式 (modos)、时态 (tiempos)、语态 (voces)、数 (números) 和人称 (personas) 等五个方面的变化, 这些变化的总合, 叫做动词变位 (conjugación del verbo).

动词的式有四个: 1) 陈述式 (modo indicativo), 2) 虚拟式 (modo subjuntivo), 3) 可能式 (modo potencial) 和 4) 命令式 (modo imperativo). 动词时态可分为简单时态 (tiempos simples) 和复合时态 (tiempos compuestos) 两类. 陈述式有八个时态, 其中四个是简单时态, 四个是复合时态. 虚拟式有六个时态, 其中三个是简单时态, 三个是复合时态. 可能式有简单时 (potencial simple) 和复合时 (potencial compuesto) 两个时态. 命令式只有现在时一个时态. 动词的式和时态如下:

Tiempos simples 简单时态		Tiempos compuestos 复合时态	
Modo indicativo 陈述式			
Presente 现在时		Pretérito perfecto 现在完成时	
Pretérito imperfecto 过去未完成时		Pretérito pluscuamperfecto 过去完成时	
Pretérito indefinido 简单过去时		Pretérito anterior 先过去时	
Futuro imperfecto 将来未完成时		Futuro perfecto 将来完成时	

Modo subjuntivo 虚拟式

Presente 现在时	Pretérito perfecto 现在完成时
Pretérito imperfecto 过去未完成时	Pretérito pluscuamperfecto 过去完成时
Futuro imperfecto 将来未完成时	Futuro perfecto 将来完成时

Modo potencial 可能式

Simple 简单时	Compuesto 复合时
------------	---------------

Modo imperativo 命令式

Presente 现在时

动词的语态分为主动语态 (voz activa) 和被动语态 (voz pasiva). 动词有三个人称: 第一人称 (primera persona), 第二人称 (segunda persona) 和第三人称 (tercera persona), 而每一人称又有单数 (número simple) 和复数 (número plural). 动词每一时态的变位, 都包含三个人称的单、复数的六个形式.

§ 2 动词的非人称形式

动词的非人称形式是: 原形动词 (infinitivo)、副动词 (gerundio) 和分词 (participio). 非人称形式没有时态和人称的变化; 但原形动词和副动词有复合形式和被动形式, 分词有性、数的变化.

1. 原形动词

原形动词由词根和词尾 -ar, -er 或 -ir 构成, 例如: andar, saber, salir. 原形动词有复合形式, 由辅助动词 haber 和有关的动词的过去分词组成. 例如:

haber trabajado

haber comido

haber partido

动词变位根据原形动词的词尾分为三类:

1) 以 -ar 结尾的叫第一变位动词, 如: hablar, pensar, trabajar 等.

2) 以 -er 结尾的叫第二变位动词, 如: comprender, comer, creer 等.

3) 以 -ir 结尾的叫第三变位动词, 如: permitir, vivir, subir 等.

2. 副动词

副动词是在第一变位动词的词根上加词尾 -ando, 在第二、三变位动词的词根上加词尾 -iendo 构成的. 例如:

habl(ar) + ando = hablando

comprend(er) + iendo = comprendiendo

permit(ir) + iendo = permitiendo

有些不规则动词的副动词也是不规则的. 例如:

decir — diciendo

erguir — irguiendo

ir — yendo

poder — pudiendo

podrir — pudriendo

venir — viniendo

下列各类动词的副动词都是不规则的:

第(6)类不规则动词, 如: pedir — pidiendo

第(8)类不规则动词, 如: sentir — sintiendo

第 (10) 类不规则动词, 如: *huir* — *huyendo*

第 (11) 类不规则动词, 如: *dormir* — *durmiendo*

副动词有复合形式, 由辅助动词 *haber* 的副动词和有关动词的过去分词组成. 例如:

hablar — *habiendo hablado*

comprender — *habiendo comprendido*

permitir — *habiendo permitido*

3. 分 词

分词分为现在分词 (*participio activo*) 和过去分词 (*participio pasivo*) 两类. 现在分词是在第一变位动词的词根上加词尾 *-ante*, 在第二、三变位动词的词根上加 *-ente* 或 *-iente* 构成的. 例如:

am(ar) + *ante* = *amante*

absorb(er) + *ente* = *absorbente*

recurr(ir) + *ente* = *recurrente*

pertenec(er) + *iente* = *perteneciente*

sal(ir) + *iente* = *saliente*

现在分词绝大部分已转变为形容词或名词.

过去分词是在第一变位动词词根上加词尾 *-ado*, 第二、三变位动词词根上加词尾 *-ido* 构成的. 例如:

habl(ar) + *ado* = *hablado*

comprend(er) + *ido* = *comprendido*

permit(ir) + *ido* = *permitido*

但是, 有些动词并不按照这个规则构成过去分词, 而具有不规则的形式. 还有一些动词的过去分词具有规则的和不规则的两种形式.

下列动词的过去分词是不规则的:

abrir	—	abierto	morir	—	muerto
cubrir	—	cubierto	poner	—	puesto
decir	—	dicho	resolver	—	resuelto
escribir	—	escrito	ver	—	visto
hacer	—	hecho	volver	—	vuelto
imprimir	—	impreso			

〔附注〕由这些动词构成的复合动词的过去分词,也是不规则的。例如: descubrir (descubierto), devolver (devuelto)。但 bendecir 和 maldecir 的过去分词,除不规则形式外,还有规则的形式。

下列动词的过去分词,具有规则的和不规则的两种形式:

abstraer	—	abstraído	—	abstracto
afligir	—	afligido	—	aflicto
ahitar	—	ahitado	—	ahito
atender	—	atendido	—	atento
bendecir	—	bendecido	—	benedito
circuncidar	—	circuncidado	—	circunciso
compeler	—	compelido	—	compulso
comprender	—	comprendido	—	compenso
concluir	—	concluido	—	concluso
confesar	—	confesado	—	confeso
confundir	—	confundido	—	confuso
consumir	—	cousumido	—	consunto
contundir	—	contundido	—	contuso
convencer	—	convencido	—	convicto
convertir	—	convertido	—	converso

corregir	— corregido	— correcto
corromper	— corrompido	— corrupto
despertar	— despertado	— despierto
difundir	— difundido	— difuso
dividir	— dividido	— diviso
elegir	— elegido	— electo
enjuagar	— enjugado	— enjuto
excluir	— excluido	— exclusivo
eximir	— eximido	— exento
expeler	— expelido	— expulso
expresar	— expresado	— expreso
extender	— extendid	— extenso
extinguir	— extinguido	— extinto
fijar	— fijado	— fijo
freir	— freído	— frito
hartar	— hartado	— harto
incluir	— incluido	— incluso
incurrir	— incurrido	— incurso
infundir	— infundido	— infuso
injertar	— injertado	— injerto
insertar	— insertado	— inserto
invertir	— invertido	— inverso
juntar	— juntado	— junto
maldecir	— maldecido	— maldito
manifestar	— manifestado	— manifestoso
nacer	— nacido	— nato
oprimir	— oprimido	— opreso

pasar	— pasado	— paso
poseer	— poseído	— poseso
prender	— prendido	— preso
presumir	— presumido	— presunto
pretender	— pretendido	— pretenso
propender	— propendido	— propenso
proveer	— proveído	— provisto
recluir	— recluido	— recluso
romper	— rompido	— roto
salpresar	— salpresado	— salpreso
salvar	— salvado	— salvo
sepultar	— sepultado	— sepulto
soltar	— soltado	— suelto
substituir	— substituido	— substituto
sujetar	— sujetado	— sujeto
suprimir	— suprimido	— supreso
suspender	— suspendido	— suspenso
teñir	— teñido	— tinto
torcer	— torcido	— tuerto

〔附注〕这一类过去分词的不规则形式，一般都用作形容词，不能和辅助动词 *haber* 构成复合时态。但 *frito*, *preso*, *provisto* 和 *roto* 可以构成复合时态，而且比它们的规则形式 *freído*, *prendido*, *proveído* 和 *rompido* 更要常用。

过去分词有性、数变化，和所修饰的名词一致；在和辅助动词 *ser* 构成被动语态时，和主语一致。但过去分词在和辅助动词 *haber* 构成复合时态时，是不变化的。

II. 规则动词的变位

规则动词各简单时态的变位, 在各人称都保持原词根, 仅词尾按一定的规则变化; 一切规则或不规则动词的复合时态, 都由辅助动词 *haber* 加变位动词的过去分词构成. 现将规则动词各个式和时态的变位说明如下.

§ 3 陈述式的简单时态

1. 现在时

		单 数			复 数			人称 变位类别
		1	2	3	1	2	3	
动词词根 +		-o	-as	-a	-amos	-áis	-an	I
		-o	-es	-e	-emos	-éis	-en	II
		-o	-es	-e	-imos	-ís	-en	III

示 例

	Hablar	Comprender	Permitir
(yo)	hablo	comprendo	permito
(tú)	hablas	comprendes	permites
(él)	habla	comprende	permite
(nosotros)	hablamos	comprendemos	permitimos

(vosotros) habláis comprendéis permitís
(ellos) hablan comprenden permiten

2. 过去未完成时

动词词根 +	单 数			复 数			人称 变位类别
	1	2	3	1	2	3	
	-aba	-abas	-aba	-ábamos	-abais	-aban	I
	-ía	-ías	-ía	-íamos	-íais	-ían	II 和 III

示 例

	Hablar	Comprender	Permitir
(yo)	hablaba	comprendía	permitía
(tú)	hablabas	comprendías	permitías
(él)	hablaba	comprendía	permitía
(nosotros)	hablábamos	comprendíamos	permitíamos
(vosotros)	hablabais	comprendíais	permitíais
(ellos)	hablaban	comprendían	permitían

3. 简单过去时

动词词根 +	单 数			复 数			人称 变位类别
	1	2	3	1	2	3	
	-é	-aste	-ó	-amos	-asteis	-aron	I
	-í	-iste	-ió	-imos	-isteis	-ieron	II 和 III

示 例

	Hablar	Comprender	Permitir
(yo)	hablé	comprendí	permití
(tú)	hablaste	comprendiste	permitiste
(él)	habló	comprendió	permitió
(nosotros)	hablamos	comprendimos	permitimos
(vosotros)	hablasteis	comprendisteis	permitisteis
(ellos)	hablaron	comprendieron	permitieron

4. 将来未完成时

	单 数			复 数			人 称 变 位 类 别
	1	2	3	1	2	3	
原形动词 +	-é	-és	-á	-emos	-éis	-án	I、II 和 III

示 例

	Hablar	Comprender	Permitir
(yo)	hablaré	comprenderé	permitiré
(tú)	hablarás	comprenderás	permitirás
(él)	hablará	comprenderá	permitirá
(nosotros)	hablaremos	comprenderemos	permitiremos
(vosotros)	hablaréis	comprenderéis	permitiréis
(ellos)	hablarán	comprenderán	permitirán

§ 4 辅助动词 haber 的陈述式简单时态

在构成动词陈述式复合时态时，必须借助于 haber 的陈述式简单时态。因此，在说明陈述式复合时态以前，先介绍一

下 haber 的陈述式简单时态.

人称 时态	单 数			复 数		
	1	2	3	1	2	3
现 在 时	he	has	ha	hemos	habéis	han
过去未完成时	había	habías	había	habíamos	habíais	habían
简单过去时	hube	hubiste	hubo	hubimos	hubisteis	hubieron
将来未完成时	habré	habrás	habrá	habremos	habréis	habrán

§ 5 陈述式的复合时态

1. 现在完成时

haber 的陈述式现在时	+	变位动词的过去分词
he, has, ha, hemos, habéis, han		hablado comprendido permitido

示 例

(yo)	he hablado	he comprendido
	he permitido	
(tú)	has hablado	has comprendido
	等等	
(él)	ha hablado	等等
	等等	